

# LILIANA TURINA

## DOCENTE DI ITALIANO MADRELINGUA

### DATI PERSONALI

Nata a Verona il 31.03.1966  
Residente in Verona, Stradone S. Tomaso 7  
Telefono 333.1541634  
e-mail: liliana.turina@gmail.com

### ESPERIENZE LAVORATIVE

- - Interpretariato c/o Agenzia di traduzioni internazionale
- - Segreteria per azienda operante nel settore del marmo;
- - Interprete per studi professionali in Verona;
- - Professore a Contratto presso l'Università degli Studi di Verona per Lingua Tedesca per il dipartimento di Economia;
- - Insegnante di Lingua tedesca immessa in ruolo presso istituti della provincia di Verona
- (attualmente c/o Istituto C. Montanari – Liceo Scienze umane ad indirizzo socio economico).

#### Esperienze estere

- - Germania: corsi di lingua ed esperienze lavorative anche in periodo DDR, Erasmus in Ludwigsburg, coordinatrice di scambi scolastici in Monaco, Francoforte, Wuerzburg, Stoccarda e Augsburg
- - Francia: corsi di lingua ed esperienze lavorative in Parigi e Strasburgo.

### FORMAZIONE PROFESSIONALE

#### Studi:

- - Diploma di maturità in perito aziendale e corrispondente in lingue estere conseguito nel 1985 presso il Istituto Marco Polo di Verona;
- - Laurea in Lingue e letteratura tedesca conseguita nel 1991 presso l'Università degli Studi di Verona con punteggio di 108/110;
- - Laurea in Lettere e Filosofia conseguita nel 1998 presso l'Università degli Studi di Verona con punteggio di 110/110;

#### Specializzazioni:

- - Abilitazione all'esercizio dell'insegnamento per la lingua tedesca;
- - Corso di perfezionamento di 1.500 ore in didattica delle lingue straniere;
- - Corso di perfezionamento di 1.500 ore in apprendimento e sviluppo della lingua straniera –
- metodologie didattiche.

## **ALTRE INFORMAZIONI**

### **Lingue conosciute:**

- - Ottima conoscenza della lingua tedesca e francese;
- - Conoscenze base in lingua inglese.

### **Pubblicazioni**

- - "Wirtschaftsdeutsch für Anfänger" – CEDAM PADOVA 2001